Tổng Giáo Phận Los Angeles
Cộng Đồng Công Giáo Việt Nam
NỐI KẾT
Một Thiên Chúa – Một Đức Tin – Một Phép Rửa (Eph 4:5)

Danh Sách Mục Vụ Cộng Đồng

Đại Diện Liên Lạc:
Lm. Đa-minh Nguyễn Anh-Tuấn.....213-483-3013
250 N Union Ave, Los Angeles, CA 90026
Phó Đại Diện Liên Lạc:
Lm. Joseph Quân Nguyễn.....310-479-5111
11534 Gateway Blvd., Los Angeles, CA 90064

Ban Thường Vụ: 2452 W. 247th St., Lomita, CA 90717
Chủ Tịch:
Ô. Nguyễn Hiếu Vinh.....310-774-6896
Phó Chủ Tịch Nội Vụ:
Ô. Bùi Thế Lữ.....310-409-5836
Phó Chủ Tịch Ngoại Vụ:
Ô. Ngô Thành Nam.....626-960-8283
Tổng Thư Ký:
C. Mai Như Thu Hương.....562-929-1795
Tổng Thủ Quỹ:
C. Vũ Hồng Phương.....562-433-4327

Ban-Ngành-Hội-Đoàn
Ban Phụng Vụ:
T.Úy: Pt. Px. Nguyễn Lộc.....626-221-2456
Trưởng: Ô. Ngô Thành Nam:.....626-960-8283
Ban Thánh Nhạc:
T. Uý: Lm. Giuse Vũ Văn Dũng.....310-548-6535
Trưởng: C. Mai Như Thiên Hương.....714-613-2066
Ban Truyền Thông:
TBT: Ô. Bùi Thế Lữ.....310-409-5836
Ban Khánh Tiết :
Trưởng: Ô. Trần Hữu Thanh.....818-429-6537
Ban Ơn Thiên Triệu:
T. Úy: Lm. Bartôlômêô Phạm Đức Thịnh.....805-482-1061
Trưởng: Ô. Bùi Văn Cư.....310-429-2738
Ban Kế Hoạch
Trưởng: Ô. Đào Ngọc Điệp.....818-882-6613
Chương Trình Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình:
TLN: Lm. Giuse Hoàng Tiến Đoàn, S.J.....310-619-8706
Chủ Nguyễn: ÔB. Nguyễn Thái Bạch & Vân.....626-552-6101
Đoàn Giới Trẻ:
T. Úy: Lm.Phaolô Nguyễn H.Chương, S.D.B..... 626-351-2955
Giáo Lý Trẻ Em:
Dòng Mến Thánh Giá Los Angeles.....310-768-1906
Giáo Lý Dự Tòng:
Lm. Px. Bùi Ngọc Tỷ.....562-863-8734
Giáo Lý Hôn Nhân:
Lm. Phêrô Ngô Đình Thoả, C.Ss.R.....626-488-6777
Liên Đoàn Tông Đồ Fatima:
T. Uý: Lm. Phaolô Lê Hồng Thái.....323-660-0034
LĐ. Trưởng: Ô. Nguyễn Phương.....818-571-3245
Liên Đoàn Thiếu Nhi Fatima:
T. Uý: Phó tế Nguyễn Ngọc Long.....
LĐ. Trưởng: C. Pauline Châu.....310-490-3471
Liên Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể:
T. Uý: Lm Giuse Phạm Thế Đoàn.....805-486-7301
LĐ. Trưởng: A. Hoàng Quốc Việt.....818-645-9002
Linh Thao:
T. Úy: Lm. Augustino Nguyễn V. Bình, C.M.....323-721-6060
Liên Đoàn Liên Minh Thánh Tâm:
T. Uý: Lm. Joseph Quân Nguyễn.....310-479-5111
LĐ. Trưởng: Ô. Võ Thành Công.....626-636-5169
Liên Hội Các Bà Mẹ Công Giáo:
T. Uý: Lm. Antôn Nguyễn Quốc Dũng,C.Ss.R.....562-298-0792
LH. Trưởng: B. Ngô Thị Tuất.....626-917-4517
Phong Trào Cursillo:
T. Uý: Lm. Ngô Đình Thỏa, C.Ss.R.....626-488-6777
Trưởng: Ô. Tạ Việt Huê.....714-240-2126
Phong Trào Canh Tân Đặc Sủng
T. Uý: Pt. Đôminicô Vũ Quốc Anh.....805-233-7226
Trưởng: B. Phạm Thùy Châu.....818-251-6462

Chúa Nhật Thứ XXIV Thường Niên - Năm B
Ngày 16/09/2018 – Bản Tin Số 18298

Lời Chúa

BÀI ĐỌC I: Is 50, 5-9a

"Tôi đã đưa lưng cho kẻ đánh tôi"

Trích sách Tiên tri Isaia.
Thiên Chúa đã mở tai tôi mà tôi không cưỡng lại và cũng chẳng thối lui. Tôi đã đưa lưng cho kẻ đánh tôi, đã đưa má cho kẻ giật râu. Tôi đã không che mặt giấu mày, tránh những lời nhạo cười và những người phỉ nhổ tôi.

Vì Chúa nâng đỡ tôi, nên tôi không hổ thẹn: nên tôi trơ mặt chai như đá, tôi biết tôi sẽ không phải hổ thẹn. Đấng xét tôi vô tội ở gần tôi, ai còn tranh tụng với tôi được? Chúng ta hầu toà, ai là kẻ thù địch của tôi, hãy đến đây! Này đây Chúa là Thiên Chúa bênh đỡ tôi, ai dám kết tội tôi?
Đó Là Lời Chúa

ĐÁP CA: Tv 114, 1-2. 3-4. 5-6. 8-9

Đáp: Tôi sẽ tiến đi trước thiên nhan Chúa trong miền đất của nhân sinh

1) Tôi yêu mến Chúa, vì Chúa đã nghe tiếng tôi cầu khẩn, vì Chúa đã lắng tai nghe lời tôi, trong ngày tôi kêu cầu Chúa. - Đáp.

(đọc tiếp trang 3)

CHƯƠNG TRÌNH MỤC VỤ

CĐ AN PHONG ☙ SACRED HEART CHURCH
2889 N. Lincoln Ave., Altadena, CA 91001 626-794-2046
Liên Lạc: Lm. Phaolô Nguyễn Văn Thạch, C.Ss.R.....713-835-9537
Chủ Tịch: Bà Đỗ Nguyễn Tuyết 626-487-4758
Lễ Chúa Nhật: 2:30pm CN; Giải tội: 2:00pm – 2:30pm CN

CĐ ĐỨC MẸ LA VANG ☙ ST. JOSEPH THE WORKER CHURCH
19850 Cantlay St., Winnetka, CA 91306 818-341-6634
Quản Nhiệm: Lm Giuse Nguyễn Thuấn 818-341-6634
Chủ Tịch: Ông Nguyễn Hữu Bình 818-341-6036
Lễ Chúa Nhật: 5:30pm CN; Giải tội: 5:00pm – 5:30pm CN

CĐ ĐỨC MẸ MÂN CÔI ☙ OUR LADY OF THE ASSUMPTION CHURCH
435 Berkeley Ave., Claremont, CA 91711 909-626-3596
Quản Nhiệm: Đức Ông Phaolô Phan Văn Hiền.....310-256-7795
Chủ Tịch: Ông Phạm Thăng 909-908-5170
Lễ Chúa Nhật: 3:00pm CN; Giải tội: 2:30 – 3:00pm CN

CĐ N.V. THIÊN THẦN ☙ OUR LADY OF LORETTO CHURCH
250 N. Union Ave., Los Angeles, CA 90026..... 213-483-3013
Chánh Xứ: Lm. Đa-minh Nguyễn Anh-Tuấn..... 213-483-3013
Chủ Tịch: Ông Trần Văn Lý..... 323-403-7579
Lễ Chúa Nhật: 3:00pm CN; Giải tội: 2:30pm – 3:00pm CN

CĐ ĐỨC MẸ MÔNG TRIỆU ☙ NATIVITY CHURCH
3743 N. Tyler Ave., El Monte, CA 91731.....626-444-2511
Quản Nhiệm: Lm. Giuse Nguyễn Kim Đăng 626-444-2511
Chủ Tịch: Ông Vương Đạm..... 626-228-2980
Lễ Chúa Nhật: 3:00pm CN; Giải tội: 4 – 5pm; 7:30 – 8:30pm Thứ Sáu

CĐ THÁNH GIUSE ☙ ST. CHRISTOPHER CHURCH
629 S. Glendora Ave., West Covina, CA 91790.....626-960-1805
Quản Nhiệm: Lm. Vincent Mai Lương Khoa 626-960-1805
Phó Tế Vĩnh Viễn: Thầy Phanxicô Nguyễn Lộc..... 626-332-8505
Chủ Tịch: Ông Trịnh Viết Nam 626-242-3079
Lễ Chúa Nhật: 4:00pm CN; Giải tội: 3:30pm – 4:00pm CN

CĐ MARIA NỮ VƯƠNG ☙ MARIA REGINA CHURCH
2150 W. 135th St., Gardena, CA 90249 310-323-0030
Chánh Xứ: Alberto Trần Văn Sang..... 310-323-0030
Phó Tế Vĩnh Viễn: Thầy Matthew Nguyễn Văn Phước..... 310-354-6954
Chủ Tịch: Ông Hoàng Duy Tân 310-344-8283
Lễ Chúa Nhật: 7:00pm Thứ Bảy; Giải tội: 6:30pm – 7:00pm Thứ Bảy

Các Linh MụcViệt Nam Khác Đang Hoạt Động Tại TGPLA

Lm. Giuse Lê Thanh Bình, St. Martin of Tour, Los Angeles.... 310-476-7403
Lm. Phêrô Ngô C. Thắng, St. Michael, Los Angeles..... 323-588-2134
Lm. G.B Nguyễn Quang Trực, Cathedral Chapel, Los Angeles 323-935-1128
Lm. Gioan Martin Trần Chí Hiếu, Sacred Heart, Lancaster.....661-942-7122
Lm. Augustino Nguyễn N. Huy,St. Gregory the Great, Whittier562-941-0115
Lm. Phêrô Nguyễn Huy Bảo, Pontifical Gregorian University, Rome, Italy

Linh mục Dòng:
Lm. Giuse Hồ Nguyễn Anh Nghĩa, C.Ss.R, TV Mẹ HCG,LB...562-988-7997
Lm. Phaolô Hoàng T. Đức, TV Mẹ HCG,LB.....562-988-7997
Lm. Giuse Lê Minh Duy, C.Ss.R, TV Mẹ HCG,LB..... 562-988-7997
Lm. Phêrô Nguyễn Văn Phan, C.Ss.R, TV Mẹ HCG,LB..... 562-988-7997
Lm. Phêrô Nguyễn Đoàn Chinh, St. Dominic Savio, Bellflower626-940-2171
Lm. Giuse Nguyễn Đức Thịnh, S.D.B.....562-920-1734
Lm. Chánh Nguyễn, S.J, LMU Jesuit Community 310-338-2700
Lm. Christopher Trung Nguyen, S.J. LMU Jesuit Community 310-338-2700
Lm. Ngô Chữ, S.J. St Francis Xavie Chapel, Los Angeles 213-626-2279
Lm. Paul Khuong Vu, S.J. LMU Jesuit Community 310-338-2700
Lm. Đinh Minh Trí, S.J, Casa Luis Espinal, Los Angeles

Chủng Sinh:
Thầy Giuse Nguyễn Duy Hiếu, tiền thần học II.....Chủng Viện Thánh Gioan
Thầy Anthony Huỳnh Đức Huy, tiền thần học I.....Chủng Viện Thánh Gioan
Thầy Phaolô Võ Hồng Thiên Quốc.....Nhà Đào Tạo Queen of Angels

CĐ PHỤC SINH ☙ SAN GABRIEL MISSION CHURCH
428 S. Mission Dr. San Gabriel, CA 91776 626-457-3035
Liên Lạc: Lm. Phêrô Nguyễn Văn Long, SVD 626-457-3035
Lm Phaolô Nguyễn Hoài Chương, SBD 626-457-3035
Chủ Tịch: Ông Trần Minh Quân..... 626-285-5943
Lễ Chúa Nhật: 7:00pm Thứ Bảy; 3:00pm CN; Giải tội: 2:30 – 3:00pm CN

CĐ ĐỨC MẸ LỘ ĐỨC ☙ ST. FINBAR CHURCH
2010 W. Olive Ave., Burbank, CA 91506.....818-846-6251
Liên Lạc: Lm. Giuse Hoàng Tiến Đoàn, S.J 310-619-8706
Chủ Tịch: Ông Hoàng Văn Nhạ 818-239-9105
Lễ Chúa Nhật: 7:00pm Thứ Bảy; Giải tội: 6:30pm – 7:00pm Thứ Bảy

CĐ THÁNH PHÊRÔ ☙ ST. PIUS X CHURCH
10827 S. Pioneer Blvd., S.Fe Springs, CA 90670.....562-863-8734
Quản Nhiệm: Lm. FX. Bùi Ngọc Tỷ..... 562-863-8734
Chủ Tịch: Ông Nguyễn Khắc Nghiêm.....562-316-4646
Lễ Chúa Nhật: 6:30pm Thứ Bảy; Giải tội: 4:00pm – 5:00pm Thứ Bảy

CĐ THÁNH TÂM ☙ OUR LADY OF PEACE CHURCH
15444 Nordhoff St., North Hills, CA 91343.....818-894-1176
Mục Vụ: Các Linh mụcViệt Nam
Chủ Tịch: Ông Trần Hữu Thanh.....818-429-6537
Lễ Chúa Nhật: 4:00pm CN; Giải tội: 6:00pm – 7:00pm Thứ Ba và Thứ Năm

CĐ THÁNH LUCY ☙ ST. LUCY CHURCH
2344 Cota Ave., Long Beach, CA 90810.....562-424-9051
Chánh Xứ: Lm. Gioan Trần Văn Quý..... 562-424-9051
Phó Xứ: Lm. Giuse Vũ Văn Dũng..... 562-424-9051
Phó Tế Vĩnh Viễn: Thầy Giuse Phạm Duy Thiện..... 562-841-0860
Chủ Tịch: Ông Lê Nam 562-303-4832
Lễ Chúa Nhật: 6:00pm Thứ Bảy; Giải tội: 5:00pm – 5:30pm Thứ Bảy

CĐ THÁNH GIA THẤT ☙ ST. MARY MAGDALEN CHAPEL
2532 Ventura Blvd., Camarillo, CA 93010.....805-484-0532
Mục Vụ: Các Linh mụcViệt Nam
Phó Tế Vĩnh Viễn: Thầy Đôminicô Vũ Quốc Anh..... 805-233-7226
Chủ Tịch: Ông Nguyễn Thế Lân 678-677-2030
Lễ Chúa Nhật: 3:00pm CN; Giải tội: 2:30pm – 3:00pm CN

CĐ THÁNH PHÊRÔ ☙ ST. CATHERINE LABOURE CHURCH
3846 Redondo Beach Blvd., Torrance, CA 90504.....310-323-8900
Quản Nhiệm: Lm. FX. Đặng Phượng Hoàng 310-323-8900
Phó Tế Vĩnh Viễn: Thầy Giuse Nguyễn Ngọc Long 310-715-2642
Chủ Tịch: Ông Trần Trung Nghĩa..... 310-926-6626
Lễ Chúa Nhật: 7:00pm Thứ Bảy; Giải tội: 6:30pm – 7:00pm Thứ Bảy

CĐ LÒNG CHÚA THƯƠNG XÓT ☙ ST. ANTHONY CHURCH
1901 S. San Gabriel Blvd., San Gabriel, CA 91776.....626-288-8912
Liên Lạc: Lm. Thadéo Bùi Công Hiến Linh,O.H 805-284-8378
Chủ Tịch: Bà Đặng Hoàng Nga 626- 476-1266
Lễ Chúa Nhật: 7:00pm Thứ Bảy; Giải tội: 6:30pm – 7:00pm Thứ Bảy

Các Dòng Tu Việt Nam

DÒNG NAM:
Phụ Tỉnh Chúa Cứu Thế VN Hải Ngoại, U.S.A (Redemptorist)
LL. Lm. Antôn Nguyễn Quốc Dũng, C.Ss.R.....562-988-7997
Dòng Tên/Dòng Chúa Giêsu (Society of Jesus – Jesuit)
LL. Lm. Giuse Hoàng Tiến Đoàn, S.J 310-619-8706
Vinh Sơn (Vincentians)
LL. Lm. Đaminh Nguyễn Ngọc Hoàn, C.M.....714-315-3596
Salêgiêng (Don Bosco)
LL. Lm. Antôn Nguyễn Quốc Tuấn, S.D.B.....209-351-1936

DÒNG NỮ:
Mến Thánh Giá Los Angeles (Lovers of Holy Cross)
LL: Bề Trên Tổng Phụ Trách: Sr. Théresa Nguyễn T. Hảo, L.H.C...310-768-1906
Mến Thánh Giá Nha Trang
LL: Sr. Maria Phạm Thị Mến.....562-809-1570
Nữ Tử Bác Ái (Daughters of Charity) www.daughtersofcharity.com
LL: Sr. Trang Trương, D.C. srtrangtruong@dochs.org 650-949-8890
Nữ Tử Đức Mẹ Phù Hộ Các Giáo Hữu (Daughters of Mary Help of Christian)
LL: Sr. Phương Nguyễn, F.M.A. tại St. Dominic Savio Conv... 562-866-0675
Nữ Tu Đa-minh (Dominican Sisters of Mission San Jose)
LL: Sr. Maria Nguyễn Ngọc Hân, OP.....626-284-9585

2) Thừng chão tử thần đã quấn lấy tôi, và màng lưới âm phủ đã chụp trên người tôi; tôi đã rơi vào cảnh lo âu khốn khó. Và tôi đã kêu cầu danh Chúa: "Ôi lạy Chúa, xin cứu vớt mạng sống con!" - Đáp.

3) Chúa nhân từ và công minh, và Thiên Chúa của chúng ta rất từ bi. Chúa gìn giữ những người chất phác; tôi đau khổ và Người đã cứu thoát tôi. - Đáp.

4) Bởi người đã cứu tôi khỏi tử thần, cho mắt tôi khỏi rơi lệ và chân tôi không quỵ ngã. Tôi sẽ tiến đi trước thiên nhan Chúa trong miền đất của nhân sinh. - Đáp.

BÀI ĐỌC II: Gc 2, 14-18

"Đức tin không có việc làm là đức tin chết"

Trích thư Thánh Giacôbê Tông đồ.

Anh em thân mến, nếu ai nói mình có đức tin, mà không hành động theo đức tin, thì nào có ích gì? Đức tin như thế có thể cứu được nó ư? Nếu có anh chị em nào không cơm ăn áo mặc, mà có kẻ trong anh em lại bảo họ rằng: "Chúc anh chị em đi bình an, và ăn no mặc ấm", mà anh em lại không cho họ những gì cần dùng cho thân xác, thì nào có ích gì?

Về đức tin cũng vậy, nếu không có việc làm, là đức tin chết tận gốc rễ. Nhưng có người sẽ nói: "Anh, anh có đức tin; còn tôi, tôi có việc làm". Anh hãy tỏ cho tôi thấy đức tin không việc làm của anh, và tôi sẽ lấy việc làm mà chỉ cho anh thấy đức tin của tôi.

Đó Là Lời Chúa

ALLELUIA: Ga 14, 5

Alleluia, Alleluia! - Chúa phán: "Thầy là đường, là sự thật và là sự sống; không ai đến được với Cha mà không qua Thầy". - Alleluia.

PHÚC ÂM: Mc 8, 27-35

"Thầy là Đấng Kitô. Con Người sẽ phải chịu khổ nhiều"

Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Marcô.

Khi ấy, Chúa Giêsu cùng các môn đệ đi về phía những làng nhỏ miền Cêsarê thuộc quyền Philipphê. Dọc đường, Người hỏi các ông rằng: "Người ta bảo Thầy là ai?" Các ông đáp lại rằng: "Thưa là Gioan tẩy giả. Một số bảo là Êlia, một số khác lại cho là một trong các vị tiên tri". Bấy giờ Người hỏi: "Còn các con, các con bảo Thầy là ai?" Phêrô lên tiếng đáp: "Thầy là Đấng Kitô". Người liền nghiêm cấm các ông không được nói về Người với ai cả.

Và Người bắt đầu dạy các ông biết Con Người sẽ phải chịu đau khổ nhiều, sẽ bị các kỳ lão, các trưởng tế, các luật sĩ chối bỏ và giết đi, rồi sau ba ngày sẽ sống lại. Người công khai tuyên bố các điều đó. Bấy giờ Phêrô kéo Người lui ra mà can trách Người. Nhưng Người quay lại nhìn các môn đệ và quở trách Phêrô rằng: "Satan, hãy lui đi! vì ngươi không biết việc Thiên Chúa, mà chỉ biết việc loài người".

Người tập họp dân chúng cùng các môn đệ lại, và phán: "Ai muốn theo Ta, hãy từ bỏ mình, vác thập giá mình mà theo Ta. Quả thật, ai muốn cứu mạng sống mình, thì sẽ mất. Còn ai chịu mất mạng sống mình vì Ta và vì Tin Mừng, thì sẽ cứu được mạng sống mình"

Đó Là Lời Chúa

Cầu Nguyện Theo Ý Đức Thánh Cha

Tháng 9 năm 2018

Ý chung: Cầu cho giới trẻ tại Phi Châu. Xin cho họ được giáo dục và làm việc tại quê hương của họ.

Lịch Phụng Vụ Trong Tuần (17/09 - 23/09)

17/09: Thứ Hai trong tuần thứ 24 Thường Niên
Thánh Robert Bellarmine, Giám mục, TSHT, Thánh Emmanuen Nguyễn Văn Triệu, Linh mục, Tử đạo
1Cr 11,17-26.33; Lc 7,1-10.

18/09: Thứ Ba trong tuần thứ 24 Thường Niên
Thánh Đa-minh Trạch (Đoài), Linh mục, Tử đạo.
1Cr 12,12-14.27-31°; Lc 7,11-17.

19/09: Thứ Tư trong tuần thứ 24 Thường Niên
Thánh Gia-nu-a-ri-ô (Januarius), Giám mục, Tử đạo.
1Cr 12,31-13,13; Lc 7,31-35.

21/08: Thứ Sáu trong tuần thứ 24 Thường Niên
THÁNH MÁT-THÊU, TÔNG ĐỒ, TÁC GIẢ TIN MỪNG, lễ kính.
Ep 4,1-7.11-13; Mt 9,9-13.

22/08: Thứ Bảy trong tuần thứ 24 Thường Niên
Lễ Đức Mẹ ngày thứ Bảy.
1Cr 15,35-37.42-49; Lc 8,4-15.

23/08: Chúa Nhật thứ 25 Thường Niên
Kn 2,12a.17-20; Gc 3,16-4,3; Mc 9,30-37.

CHUYỆN GẦN XA...CHUYỆN QUANH TA

Vị Thánh Là Ai?

Ngày kia một em bé được theo mẹ đi chợ. Từ nhà đến chợ, hai người phải đi qua một thánh đường nguy nga, to lớn. Em bé ngước mắt nhìn thánh đường, chợt em giơ tay chỉ cho mẹ và nói: "Mẹ xem kìa, những cửa kiếng màu bị đóng đầy bụi, xem thật dơ bẩn và không đẹp tí nào".

Bà mẹ không nói gì về nhận xét của con, nhưng tiếp tục nắm lấy tay dẫn em tiến vào bên trong nhà thờ. Tại đây, những cửa kiếng bên ngoài xem ra dơ bẩn, xấu xí lại trở nên sáng chói và rực rỡ nhiều màu sắc lộng lẫy.

Em bé ngạc nhiên mở to đôi mắt nhìn những cửa kiếng màu diễn tả nhiều hình ảnh đẹp mắt. Bỗng mắt em dừng lại ở cửa kiếng sau bàn thờ diễn tả hình của bốn thánh sử viết Phúc Âm trong lúc ánh mặt trời đang chiếu rọi qua. Em bé hỏi mẹ đó là những thánh nào và được mẹ giải thích vắn tắt về từng vị thánh.

Vài ngày sau, trong một lớp giáo lý, tình cờ giáo lý viên hỏi các em: "Này, trong các em có ai trả lời được: một vị thánh là ai?" Trước một câu hỏi có vẻ không có ý nghĩa, cả lớp giáo lý thinh lặng, chỉ có em bé được mẹ dẫn vào bên trong nhà thờ để nhìn ngắm các cửa kiếng giơ tay xin trả lời. Em nói: "Vị thánh là một người để cho ánh sáng mặt trời chiếu thấu qua".

Kinh nghiệm và câu trả lời của em bé trên có lẽ giúp chúng ta hiểu rõ hơn phần nào về cuộc đời của thánh Matthêu, trước và sau khi được Đức Giêsu kêu gọi, như được chính thánh nhân vắn tắt thuật lại như sau: Đi khỏi đấy, Đức Giêsu thấy một người ngồi ở bàn thâu thuế, tên là Matthêu. Chúa bảo ông rằng: "Hãy theo Ta". Ông Matthêu liền đứng dậy và đi theo Chúa.

Một tiếng gọi và một hành động đáp trả được diễn tả vắn gọn trong những dòng trên đây có thể nói được chỉ là bề mặt của trận chiến nội tâm diễn ra từ lâu nơi ông Matthêu. Một trận chiến giằng co để suy tính thiệt hơn, để cân nhắc cái lợi và cái bất lợi, để đắn đo nhưng cái mình phải mất với những cái mình sẽ đạt được, khi ông bỏ mọi sự để theo Chúa:

- Ông phải mất một nghề hái ra bạc nhưng tìm được một số mệnh và sứ mệnh thật sự có giá trị vĩnh viễn.

- Ông phải mất một gia tài to lớn nhưng tìm lại được danh dự.

- Ông phải mất sự bảo đảm xây dựng trên của cải vật chất để đi theo Đức Giêsu trong một cuộc hành trình dẫn đến sự sống mà trước đó ông chưa bao giờ mơ ước.

Về phần Đức Giêsu, khi chọn lựa và kêu gọi ông Matthêu, một người hành nghề thâu thuế, bị các người đồng hương thời đó coi như là người phản quốc, nối giáo cho giặc, bóc lột đồng bào để làm lợi cho dân ngoại xâm, cũng như bị lên án là kẻ tội lỗi, biển thủ, gian lận và bị nhóm biệt phái kết án là kẻ tội lỗi, Đức Giêsu không nhìn những lỗi lầm, những vết nhơ bên ngoài, nhưng Ngài nhìn sâu thẳm tận tâm hồn, nhìn tận bên trong và nhất là Ngài đã lấy ánh sáng của tình yêu thương, lòng nhân hậu, quảng đại và tha thứ của Thiên Chúa để chiếu sáng và chiếu thấu, biến ông Matthêu từ một người thâu thuế thành một tông đồ và một thánh sử viết Phúc Âm.

(Lẽ Sống, Radio Veritas)

Hỏi: Cộng đoàn Kitô hữu là gì ?
Đáp: Cộng đoàn Kitô hữu là một cộng đoàn dân thánh, được quy tụ có phẩm trật dưới quyền Đức Giám Mục (QCTQ/SLR 91).

Hỏi: Nhìn vào đâu để nói lên cộng đoàn Kitô hữu là một cộng đoàn có phẩm trật ?
Đáp: Nhìn vào buổi cử hành thánh lễ để thấy cộng đoàn Kitô hữu là một cộng đoàn có phẩm trật : trong buổi cử hành thánh lễ, thừa tác viên cũng như tín hữu giáo dân, không ai là khán giả câm lặng nhưng mỗi người đều tham gia tích cực vào buổi cử hành và thực hiện phận vụ của mình theo qui tắc phụng vụ.

(Theo Giáo Phận Đà Lạt, simonhoadalat.com)

Kỳ tới: Chủ tế là ai? phó tế là ai? người giúp lễ là ai?

THƯ MỜI
HÁT VỀ NGÀI X: MUÔN LỜI TẠ ƠN

Hiệp với Giáo hội nhân kỷ niệm 30 năm phong thánh Các Thánh Tử đạo Việt Nam, Ban Mục Vụ Thánh Nhạc TGP Los Angeles kính mời quý Cha, quý Thầy, quý Nữ tu, quý Chức, và cộng đồng Dân Chúa, tham dự buổi ca nguyện "Hát về Ngài kỳ X với chủ đề: Muôn lời tạ ơn", được tổ chức từ 7:00PM – 9:00PM, Chúa nhật 16/9/2018, tại hội trường cộng đoàn Phục Sinh, thuộc giáo xứ San Gabriel Mission: 418 S. Mission Dr., San Gabriel, CA 91776.

Buổi ca nguyện này sẽ do các ca đoàn trong TGP Los Angeles hiệp dâng lời ca để cùng tạ ơn những hồng ân mà Thiên Chúa đã ban cho.

Sự hiện diện của quý Cha, quý Thầy, quý Nữ tu, quý Chức, và cộng đồng Dân Chúa là một sự hiệp thông và là một niềm khích lệ lớn lao cho Ban Mục Vụ Thánh Nhạc, các ca đoàn trong TGP trên bước đường phục vụ Thiên Chúa và cộng đồng qua Thánh ca Cầu nguyện.

Trân trọng kính mời

Los Angeles, ngày 1/9/2018

TM. Mục Vụ Thánh Nhạc
Têrêsa Mai Như Thiên Hương
Trưởng Ban

Hiệp thỉnh
Lm. Giuse Vũ Văn Dũng
Tuyên Úy

Gương Thánh Trong Tuần

Thánh Januariô, Giám Mục Tử Đạo – Kính ngày 19 tháng 9

Thánh Januariô sinh năm 270 tại nước Ý. Năm 320 thụ phong linh mục và sau đó ít lâu lại được bầu làm Giám Mục Bénévent. Đó cũng là lúc hoàng đế Điôclêtianô và Maximinô đang ra tay bách hại người Công Giáo. Mặc dù nhận lãnh chức vụ chủ chăn gặp lúc tình thế khó khăn, thánh nhân cũng đã đem hết lòng nhiệt thành phụng sự nước Chúa, danh tiếng ngài đồn thổi khắp nơi. Ngài cũng giữ một vai trò quan trọng trong cộng đồng Sardique, vì thế ngài đã trở nên như đích tấn công của kẻ thù Giáo Hội.

Cuộc bách hại Giáo Hội càng ngày càng khốc liệt hơn. Ngài thường tìm cách đi thăm viếng những người Công Giáo đang bị giam cầm để củng cố lòng tin và an ủi khích lệ họ. Ngài đến Puozzoles và bị bắt. Sau những cuộc tra tấn thật dã man, ngài bị kết án tử hình và bị ném cho thú dữ xâu xé, nhưng Chúa đã làm phép lạ tỏ tường để gìn giữ thân xác ngài toàn vẹn. Năm 305, ngài được lãnh triều thiên tử đạo tại đó.

Thánh Januariô được nhiều người tôn kính vì nhân đức và lòng nhiệt thành và nhất là vì phép lạ của máu ngài được giữ lại: máu thánh nhân được chứa trong một bình thủy tinh, thỉnh thoảng máu ấy chảy loãng ra và mang mầu đỏ tươi. Khoa học xác nhận là có đầy đủ đặc tính như máu một người sống. Lúc thường máu ấy đọng khô và đen sẫm. Hiện tượng này xảy ra mỗi năm 3 lần vào tháng Năm, tháng Chín và tháng Mười Hai và trong quá khứ đã báo trước những thiên tai khủng khiếp ở nước Ý. Phép lạ này hiện nay vẫn còn tái diễn tại nhà thờ Naples và dân chúng thành này đã nhận ngài làm thánh bổn mạng.

(Theo nhòm truyền giáo Châu Kiên Long, Đà Lạt)

Đức Thánh Cha họp bàn với các Giám mục để thảo luận về việc bảo vệ trẻ vị thành niên

(12/09/2018)- Vào tháng Hai năm tới Đức Thánh Cha Phanxicô sẽ gặp gỡ các đại diện của tất cả các giám mục Công Giáo trên toàn thế giới để thảo luận về việc bảo vệ trẻ vị thành niên và những người lớn yếu đuối dễ bị tổn thương. Đức Thánh Cha Phanxicô quyết định triệu tập Chủ tịch của tất cả các Hội Đồng Giám mục thế giới về Rome để thảo luận về chương trình dự phòng chống lại việc lạm dụng trẻ vị thành niên và người yếu đuối dễ bị tổn thương.

Thông báo được Phó Giám đốc Văn phòng Báo chí Tòa Thánh là ông Paloma García Ovejero đưa ra tại một cuộc họp báo về cuộc họp của Hội đồng các Hồng Y cố vấn vừa được kết thúc vào sáng thứ Tư.

Thông cáo của Hội đồng Hồng Y đưa ra thêm chi tiết là cuộc họp với Đức Thánh Cha sẽ diễn ra tại Vatican từ 21-24 tháng 2 năm 2019. Tuyên bố của Ban Hồng Y cố vấn cho hay rằng trong cuộc hội ngộ tuần này, dưới sự "soi dẫn của Chúa Thánh Thần Hội đồng đã thẳng thắn bàn về vấn đề lạm dụng tính dục trẻ vị thành niên".

Buổi họp báo vào thứ Tư hôm qua chỉ dành riêng bàn về cuộc họp tuần này của Hội đồng Cố vấn Hồng Y. Ông Ovejero lưu ý rằng tất cả các thành viên của Hội đồng đều có mặt, ngoại trừ Đức Hồng Y George Pell, Đức Hồng Y Francisco Javier Errázuriz, và Hồng Y Laurent Monsengwo Pasinya. Đức Thánh Cha đã tham gia đầy đủ các cuộc họp, ngoại trừ những lúc Ngài phải vắng mặt vì các nhiệm vụ quan yếu khác.

Theo ông phó giám đốc phòng báo chí Tòa thánh thì "phần lớn công việc của Hội đồng đã tập trung vào những thảo luận điều chỉnh cuối cùng cho bản dự thảo Hiến pháp Tông đồ mới về Giáo triều La Mã, tạm mang tên là Praedicate evangelium." Một bản sao của văn bản tạm thời đã được đệ lên cho Đức Thánh Cha, với kỳ vọng tài liệu sẽ được duyệt xét lại theo đúng giáo luật hầu được hoàn chỉnh.

Trong các cuộc họp của Hội đồng các Hồng Y cố vấn, Đức Hồng Y Seán Patrick O'Malley, O.F.M. Cap., đã cập nhật những công tác của Ủy ban Giáo hoàng về bảo vệ trẻ em vị thành niên.

Cuối cùng, các Hồng Y một lần nữa bày tỏ tình hiệp nhất hoàn toàn với Đức Thánh Cha Phanxicô liên quan đến những gì đã và đang xảy ra trong những tuần qua. ■

(Theo Thanh Quảng, sdb, Vietcatholic News)

Tân Phụ tá Quốc Vụ Khanh Tòa Thánh

(12/09/2018)- VATICAN - Các vị giám mục Mozambique, Tổng thống nước này, Filipe Jacinto Nyusi, cùng các nhà ngoại giao, quan chức chính phủ đã tham dự lễ chia tay Đức Tổng Giám mục Edgar Peña Parra. Đức cha Peña Parra sẽ bắt đầu làm việc tại Vatican trong vai trò Phụ tá Quốc vụ khanh, chuyên trách Bộ Thường vụ của Phủ Quốc vụ từ ngày 15.10. Ngài đã cảm ơn người dân Mozambique, Hội đồng Giám mục, các linh mục, tu sĩ và chính phủ đã luôn hỗ trợ kể từ khi ngài được bổ nhiệm làm Sứ thần Tòa Thánh tại quốc gia này vào năm 2015. Đức Tổng Giám mục Peña Parra sinh năm 1960, tại Maracaibo, Venezuela. Ngài được thụ phong linh mục năm 1985 và gia nhập ngành ngoại giao Tòa Thánh từ năm 1993. Đến nay, ngài đã phục vụ tại các nhiệm sở ngoại giao của Vatican ở nhiều nước. Ngày 15.8.2018, Đức Thánh Cha Phanxicô đã bổ nhiệm Đức cha Peña Parra làm tân Phụ tá Quốc vụ khanh Tòa Thánh thay thế Đức Hồng y Giovanni Angelo Becciu được chỉ định làm Tổng trưởng Bộ Phong thánh. ■

(Theo Gia Hy, hdgmvietnam.com, Vatican News)

ĐGH Phanxicô nói với các tân giám mục: Không lạm dụng quyền lực, không giáo quyền

(11/09/2018)- Đức Thánh Cha Phanxicô đã gặp gỡ 74 tân giám mục được bổ nhiệm từ những vùng lãnh thổ truyền giáo của 34 quốc gia thuộc tất cả các lục địa. Họ đang tham gia một khóa học được tổ chức tại Vatican để tìm hiểu về vai trò và trách nhiệm mới của mình. Đức Thánh Cha Phanxicô đã nói với họ về ba đặc điểm tiêu biểu quan trọng mà một giám mục cần phải có là: một người cầu nguyện, một người rao giảng và là một người hiệp thông.

Đức Thánh Cha Phanxicô: "Đây là vị Mục Tử, người mà cầu nguyện! Một người có can đảm để bàn bạc với Thiên Chúa cho đàn chiên của mình. Hoạt động trong lời cầu nguyện, người ấy chia sẻ lòng thương xót và thập giá của Chúa." Trong cuộc hội kiến, Đức Thánh Cha cũng lên tiếng chống thuyết giáo quyền và chủ nghĩa lãnh đạo "nói không với lạm dụng - quyền lực, lương tâm, bất kỳ sự lạm dụng nào - có nghĩa là nói không với bất kỳ hình thức của chủ nghĩa giáo quyền nào." Bằng cách này, ngài đã nói với họ rằng họ không phải là những chủ nhân trong giáo phận, mà phải là người phục vụ. ■ *(Theo Jos Tú Nạc, thanhlinh.net)*

Protecting **Seniors** Nationwide

24SEVEN

Medical Alert System

$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

TOBIA CASKET & FUNERAL

Quan Tài - Mộ Bia - Dịch Vụ Tang Chế

13951 Newland St. Westminster, CA 92683

24 hrs: Cell: 714-334-3505; 714-894-3723

Thiêm Nguyễn

- Showroom lớn trưng bày các mặt hàng về hậu sự. Quan tài, mộ bia, kim tĩnh, quần áo tang, sách kinh với giá hạ
- Lo từ A-Z các dịch vụ tang chế (có thể thăm viếng tại một số nhà thờ)

Trên 20 năm phục vụ hậu sự

ONE PARISH

Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!

Download on the App Store · GET IT ON Google play

Download Our Free App or Visit

MY.ONEPARISH.COM

Please Patronize

The Sponsors Who Appear On This Bulletin. It Is Through Their Support That This Bulletin Is Made Possible. Business Owners Interested In Advertising Please Call

J.S. Paluch

1-800-231-0805

Saint Margaret Sunday Missal

Designed to be ***Your Personal Prayer Companion*** *through 2030*

Readings • Reflections • Prayers

In Stock & Ready to Order Today.

CALL OR ORDER ONLINE. $39.95

WORLD LIBRARY PUBLICATIONS

800-566-6150 • www.wlpmusic.com

Nhà thuốc tây Pharmacare

Nhận tất cả bảo hiểm

Giao thuốc tận nhà & free vitamin cho bệnh nhân mới

(562) 846-1005

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It

The Next Time You ***Patronize One of Our Advertisers***

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin.
I am patronizing your business because of it!

Funeral and Cremation Services

Crawford MORTUARY

Family Owned and Operated

818.349.9701

8717 TAMPA AVENUE, NORTHRIDGE, CA 91324

www.CrawfordMortuary.com

FD-1228

Bác sĩ NHA KHOA
VŨ THÚY HỒNG, DDS
Tel (562) 438-9437
Nha khoa gia đình & thẩm mỹ

Bác sĩ NHÃN KHOA
VŨ HỒNG PHƯƠNG, OD
Tel (562) 438-9438
Khám mắt & làm kiếng tại chỗ

3000 E. Anaheim Street, Long Beach, CA 90804

Catholic Cruises and Tours

Come Sail Away on a 7-night Catholic Exotic Cruise.

Prices begin at $1045 per couple which includes all port fees and taxes. Daily Mass and Rosary offered. We have a Priest onboard almost every weekly departure with Holland America Cruise Line. Deposit of only $350 per person will reserve your cabin. Space is limited.

Thanks and God Bless,

Brian or Sally, *coordinators* **860.399.1785**

an Official Travel Agency of Apostleship of the Sea-USA

APOSTOLATUS MARIS

CST 2117990-70

www.CatholicCruisesAndTours.com

NO DUMPING

Do Not Dump
Bulky Items
or Trash

Ask for FREE pickup instead.
CALL 3-1-1 or 800-773-2489

LA Sanitation

PENALTY FOR ILLEGAL DUMPING
6 MONTHS IN JAIL AND/OR $1,000 FINE.
LAMC 66.25 (A), (B), (C) AND LAMC 11.0 (M)

Velocity Financial - Century 21 Dynasty

BRE# 01993504 - 01901292 - NMLS# 995835
8800 E. Garvey, Rosemead, CA 91770
Direct: 213-458-9035
JadeRoseChu@Gmail.com

Xuân Như Cẩm Tú, Nhân Như Ngọc
Khách Mãn Gia Đình, Tửu Mãn Tôn

Jade Chu Hoang Chu
Broker / Owner

Mọi Nhu Cầu Nhà Cửa & Tài Chánh

Nhà Quàn ANLAC Funeral Services FD 2105

7441 Garden Grove Bl., Ste C, GG, CA 92841
Office Phone: 714-489-5571 Direct Phone: 626-552-1517

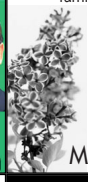
- Lo mọi dịch vụ Tang Lễ từ khi nhận thi hài tới lúc mai táng
- Giá đặc biệt hoả táng chỉ có $585.00
- Có tài trợ cho gia cảnh khó khăn về tài chính
- Free khăn tang, Thánh giá, hoa, sổ ký tên, găng tay nhang đèn
- Free in sách chương trình thăm viếng, cầu nguyện

Mai Tuấn

dōTERRA®

Essential Oils For Your Health

Our Certified Pure Therapeutic Grade (CPTG) Oils are revolutionizing the way families manage their health.



EARN 25% DISCOUNT
Call now, get free sample!

JEN 661-444-3851
MARIA 661-388-1957

God Invites Vocations. You Can Help Close the Deal.

Serra for Priestly and Religious Vocations

VFI Valley Financial Investments, Inc.

PRO ESTATE REALTY

9017 Reseda Blvd, Suite 212
Northridge, CA 91324
Office: 818-717-0939
818-717-8706
valleyfinancial@yahoo.com

Đức Phạm • Lic #01125283 • Cell: 818-652-0866
Ngọc-Hà Hoàng • Lic #01157844 • Cell: 818-652-0698
Brokers / Owners

Chuyên
- Mua Nhà - Bán Nhà - Đất -Apartment
- Vay Tiền - Tài Trợ - Tái Tài Trợ
- Tiền LờiThấp - Lệ Phí Nhẹ
- Thủ Tục Nhanh Chóng - Dễ Dàng
- Kinh Nghiệm - Kín Đáo

và được tín nhiệm trên 16 năm qua

catholicmatch® California

CatholicMatch.com/myCA

FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes

WHY IS IT

A man wakes up after sleeping
under an ADVERTISED blanket
on an ADVERTISED mattress
and pulls off ADVERTISED pajamas
bathes in an ADVERTISED shower
shaves with an ADVERTISED razor
brushes his teeth
with ADVERTISED toothpaste
washes with ADVERTISED soap
puts on ADVERTISED clothes
drinks a cup
of ADVERTISED coffee
drives to work
in an ADVERTISED car
and then . . . .
refuses to ADVERTISE
believing it doesn't pay.
Later if business is poor
he ADVERTISES it for sale.
WHY IS IT?

Life Matters

For more information go to
www.usccb.org/respectlife

Mua nhà, bán nhà, làm loan.
Có chương trình cho những người self-employ.
Xin liên lạc với Hải để biết thêm chi tiết.

(818) 984-4851
Hai4House@yahoo.com
www.Hai4House.com

HAI LE
Realtor

CA DRE Lic.# 01747343

NextHome FIRST CHOICE REALTY

20705 Ventura Blvd. Ste. 430 Woodland Hills, CA 91364

CATHOLIC CEMETERIES & MORTUARIES

EVERLASTING FAITH. EVERLASTING LIFE.

A ministry of the Church serving the faithful.

Learn about our 11 locations in
Los Angeles, Ventura and
Santa Barbara counties

CatholicCM.org

If You Live Alone You Need LIFEWatch!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!
✔Ambulance
✔Police
✔Fire
✔Friends/Family

Solutions as Low as $19.95 a month
FREE Shipping
FREE Activation
NO Long Term Contracts

CALL NOW! 800.809.3352

No Landline? No Problem!
* Real Time GPS Tracking
* Fall Detection

"I have peace of mind... Mom remains independent."

MONITORED IN THE USA

LIFEWatchUSA PERSONAL CARING SERVICE SINCE 1980

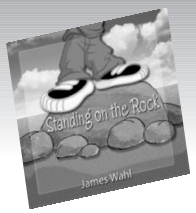
Sunny Facial

714-454-5318
9938 Bolsa Ave., Ste 213, Westminster, CA 92683
(góc Bolsa & Brookhurst)

Dermalogica Facial $39/90 min
Acne treatment (chữa mụn) $49/90 min
50% off
Deluxe Facial & Face Lift $59/120 min
eyelashes, wax, tẩy lông, tắm trắng...

Standing on the Rock CD by James Wahl

FUN AND FAITH-FILLED MUSIC



for little ones, with 10 songs based on Bible stories and the teachings of Jesus. This is a new music collection for preschool children and those who are in early grade school.

$17.00 + S&H

WORLD LIBRARY PUBLICATIONS
the music and liturgy division of J.S. Paluch Company, Inc.

800-566-6150 • www.wlp.jspaluch.com/14028.htm